

# Bekanntmachungen der Departemente und Ämter

---

---

## Gesuche um Erteilung von Arbeitszeitbewilligungen

---

### Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit (Art. 10 ArG)

- Fujicolor Labor AG, 8157 Dielsdorf  
verschiedene Betriebsteile  
9 M, 24 F  
24. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Schläfli AG Interlaken, 3800 Interlaken  
Reproabteilung  
2 M  
13. März 1989 bis 17. März 1990
- Meto-Fer AG, 2540 Grenchen  
Bearbeitungszentren  
6 M  
26. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

### Zweischichtige Tagesarbeit (Art. 23 ArG)

- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich  
Papierverarbeitung  
34 M, 4 F  
19. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
- Franz Böttner AG, 8132 Egg  
Werk: Langwies: Kunststoff-Spritzgiesserei  
bis 8 M, bis 6 F  
30. Januar 1989 bis 21. April 1990 (Aenderung)
- Weberei Steg AG, 8496 Steg  
verschiedene Betriebsteile  
12 M, 24 F  
13. August 1989 bis 15. August 1992 (Erneuerung)
- Friedrich Steinfels AG, 8005 Zürich  
verschiedene Betriebsteile  
12 M  
17. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Angermaier & Loosli AG, 3422 Kirchberg  
Kunststoff-Spritzgiessabteilung  
8 M, 8 F  
15. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Polyfilm AG, 9400 Rorschach  
Beutelfabrikation  
12 M, 10 F  
4. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

## Nacharbeit oder dreischichtige Arbeit (Art. 17 oder 24 ArG)

- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich  
Werk Mauegg: Imprägnier- und Streichanlage  
15 M  
19. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich  
Werk Giesshübel: Papierverarbeitung  
12 M  
24. Juli 1989 bis 28. Juli 1990
- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich  
Werk Giesshübel: Papierverarbeitung  
12 M  
19. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
- Franz Büttner AG, 8132 Egg  
Werk Langwies: Kunststoff-Spritzgiesserei  
7 M  
30. Januar 1989 bis 21. April 1990 (Aenderung)  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Franz Büttner AG, 8132 Egg  
Tonerfabrikation in Mönchaltorf  
6 M  
10. Juli 1989 bis 10. August 1991
- Fujicolor Labor AG, 8157 Dielsdorf  
verschiedene Betriebsteile  
8 M  
23. Juli 1989 bis 25. Juli 1992 (Erneuerung)  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Weberei Steg AG, 8496 Steg  
verschiedene Betriebsteile  
9 M  
13. August 1989 bis 15. August 1992 (Erneuerung)  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Friedrich Steinfels AG, 8005 Zürich  
verschiedene Betriebsteile  
9 M  
21. August 1989 bis 22. August 1992 (Erneuerung)
- Schläfli AG Interlaken, 3800 Interlaken  
Zeitungsdruck  
2 M  
12. März 1989 bis 17. März 1990
- Cellux AG, 9400 Rorschach  
Folienvorbehandlung und Klebebandstreicherei  
45 M  
9. Mai 1989 bis 25. November 1989 (Aenderung)
- Papierfabrik Biberist, 4562 Biberist  
Papierfabrikation und zugehörige Ausrüstung  
4 J  
1. Mai 1989 bis 27. Mai 1991 (Erneuerung)

- Angermaier & Loosli AG, 3422 Kirchberg  
Kunststoff-Spritzgiessabteilung  
2 M  
14. Mai 1989 bis 16. Mai 1992 (Erneuerung)
- Zuckerfabrik & Raffinerie Aarberg AG, 3270 Aarberg  
Würfelzuckerfabrikation und Kesselhaus  
bis 15 M  
29. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Wild Leitz AG, 9435 Heerbrugg  
Technik, Fabrikation-Mechanik  
18 M  
1. Juni 1989 bis 2. Juni 1990
- Polyfilm AG, 9400 Rorschach  
verschiedene Betriebsteile  
45 M  
4. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Ziegelei Oberdiessbach, 3515 Oberdiessbach  
Ziegelei: Dienst der Brenner  
1 M  
18. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Meto-Fer AG, 2540 Grenchen  
Bearbeitungszentren  
2 M  
26. Juni 1989 bis 27. Juni 1992 (Erneuerung)  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Polygal AG, 8560 Märstetten-Station  
verschiedene Betriebsteile  
bis 9 M  
2. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

**Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)**

- Schläfli AG Interlaken, 3800 Interlaken  
Reproabteilung, Zeitungsdruck  
4 M  
12. März 1989 bis 17. März 1990
- Ziegelei Oberdiessbach, 3515 Oberdiessbach  
Ziegelei: Dienst der Brenner  
1 M  
18. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

**Ununterbrochener Betrieb (Art. 25 ArG)**

- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich  
Werk Manegg: Sortierschneider  
8 M  
18. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich  
Werk Manegg: Papierfabrikation  
64 M  
18. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

- Zuckerfabrik & Raffinerie Aarberg AG, 3270 Aarberg  
verschiedene Betriebsteile  
105 M  
28. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

### Rechtsmittel

Wer durch die Erteilung einer Arbeitszeitbewilligung in seinen Rechten oder Pflichten berührt ist und wer berechtigt ist, dagegen Beschwerde zu führen, kann innert zehn Tagen seit Publikation des Gesuches beim Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Abteilung Arbeitnehmerschutz und Arbeitsrecht, Gurtengasse 3, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 61 29 45/28 58) Einsicht in die Gesuchsunterlagen nehmen.

---

### Erteilte Arbeitszeitbewilligungen

---

#### **Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit**

Begründung: Erledigung dringender Aufträge, wirtschaftliche Betriebsweise (Art. 10 Abs. 2 ArG)

- Brauerei Felsenau, 3004 Bern  
Sud- und Kesselhaus  
1 M  
29. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften von Bern und benachbarter Kantone, 3232 Ins  
Aufbereitung und Abpacken von Obst und Gemüse  
bis 8 M, bis 8 F  
27. März 1989 bis 31. März 1990
- R. Müller & Cie AG, 5703 Seon  
verschiedene Betriebsteile  
50 M, 60 F  
10. April 1989 bis 18. August 1990 (Erneuerung)
- Alpha AG, 2560 Nidau  
alle Werkstattabteilungen  
10 M  
20. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Stahleinbau & Maschinen AG, 3922 Stalden  
Mechanik  
2 M  
5. Juni 1989 bis 6. Juni 1992 (Erneuerung)

- Berchtold AG, 8483 Kollbrunn  
Gummidruckzylinderabteilung  
2 M  
3. April 1989 bis 7. April/1989
- ZW Hydraulik AG, 4444 Rümelingen  
CNC-Fertigungszelle  
bis 4 M  
19. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
- Weiacher Kies AG, 8433 Weiach  
verschiedene Betriebsteile  
bis 16 M  
3. April 1989 bis auf weiteres (Aenderung)
- Mettler Apparatebau AG, 8730 Uznach  
Montageabteilung  
bis 10 M, bis 40 F, bis 10 J  
8. Mai 1989 bis 9. Mai 1992 (Erneuerung)
- LGZ Landis & Gyr Zug AG, 6301 Zug  
Fabrikations- und Montageabteilungen, Betrieb Rickenbach LU  
17. April 1989 bis 23. Dezember 1989
- Therma AG, 8726 Schwanden  
Spritzlackiererei/Geschirrspülautomaten-Fabrikation/Bottich-  
Schweissanlage  
11 M  
26. Juni 1989 bis 27. Juni 1989 (Erneuerung)
- Robapharm AG, 4052 Basel  
Granulierung  
1 M  
16. Mai 1989 bis 17. Juni 1989
- Siemens-Albis AG, 8047 Zürich  
Prüffelder, Eingangsprüfung  
1 M, bis 5 F  
5. Juni 1989 bis 6. Juni 1992 (Erneuerung)
- Folag AG, 6203 Sempach-Station  
Kunststoffverarbeitung  
bis 6 M  
1. März 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

#### **Zweischichtige Tagesarbeit**

Begründung: Erledigung dringender Aufträge, wirtschaftliche Betriebsweise (Art. 23 Abs. 1 ArG)

- Bürox AG, 3294 Büren an der Aare  
Anodisierbetrieb  
16 M  
8. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Polygraphische Gesellschaft, 3177 Laupen  
verschiedene Betriebsteile  
80 M, 20 F  
24. April 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

- Stämpfli & Cie AG, 3001 Bern  
verschiedene Betriebsteile  
32 M, 12 F, 10 J  
1. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Zyliss Haushaltwaren AG, 3250 Lyss  
Aluminium-Giesserei und Kunststoff-Spritzerei  
20 M, 4 F  
1. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Franke AG, 4663 Aarburg  
Metallwaren- und Spülenfabrikation (inkl. Blankglüherei)  
100 M, 20 F  
20. Februar 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- FFA Flugzeugwerke Altenrhein AG, 9423 Altenrhein  
mechanische Bearbeitung  
bis 10 M  
3. April 1989 bis auf weiteres (Aenderung)
- Grapha Maschinenfabrik Hans Müller AG, 4800 Zofingen  
verschiedene Betriebsteile  
bis 60 M  
3. April 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Calanda Bräu, 7001 Chur  
Filtration und Abfüllung von Flaschenbier  
20 M, 2 F  
1. Juni 1989 bis 2. Juni 1990
- Turmix AG, 8640 Rapperswil  
Rohrfabrikation  
6 M  
1. Mai 1989 bis 30. Dezember 1989
- Gebrüder Zehnder AG, 5722 Gränichen  
Lackiererei, Verpackerei  
30 M, 6 F  
7. August 1989 bis 6. August 1992 (Erneuerung)
- Kunststoff-Packungen AG, 8280 Kreuzlingen  
Produktion: Spritzerei und Blaserei  
10 M, 20 F  
5. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Staub & Co AG, 8708 Männedorf  
Extrusions-Abteilung  
2 M  
8. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Alpha AG, 2560 Nidau  
alle Werkstattabteilungen  
bis 20 M  
20. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Robo Products Ltd., 3422 Kirchberg  
Kunststoffspritzwerk  
bis 8 M, bis 8 F  
3. April 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

- Krämer Metallwarenfabrik AG, 8303 Bassersdorf  
Metallwarenfabrik, Abteilung Stanzerei  
4 M  
3. April 1989 bis 31. März 1990
- Metallwalzwerk AG, 5737 Menziken  
Walzwerk, Scheren und Glühen  
12 M  
12. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Nova-Werke AG, 8307 Effretikon  
Dreherei und Schleiferei  
10 M  
3. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Waser Druck AG, 8107 Buchs  
Druckerei, Druckformherstellung  
28 M, 2 F, 2 J  
3. Juli 1989 bis 4. Juli 1992 (Erneuerung)
- Trumpf Grünsch AG, 7214 Grünsch  
Fertigung  
40 M  
19. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Maschinenbau und Schraubenfabrik AG, 9400 Rorschach  
1 Spezialfräsmaschine, Abteilung Fräserei  
2 M  
31. Juli 1989 bis 4. August 1990
- JMC Offsetdruck AG, 3952 Schlieren  
Offsetdruckerei und Buchbinderei  
20 M, 6 F, 4 J  
10. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Hydrel AG, 8590 Romanshorn  
Fabrikation, Stanzerei, Schleiferei  
50 M  
11. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Vittrashop & Display AG, 4127 Birsfelden  
Abteilungen Mechanik und Oberfläche in Muttenz  
bis 60 M  
10. April 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Rohrbogen AG, 4133 Pratteln  
Kaltbiegen, Kaltstossen und Fertigmacherei  
bis 50 M  
12. Juni 1989 bis 13. Juni 1992 (Erneuerung)
- Therma AG, 8726 Schwanden  
Emailierwerk, Blechumformung  
50 M  
26. Juni 1989 bis 27. Juni 1992 (Erneuerung)
- Von Roll AG, Departement Maschinen und Fördertechnik, Bern,  
3001 Bern  
Abteilung Bahnoberbaumaterial in Gerlafingen  
8 M  
29. Mai 1989 bis 30. Dezember 1989

- Glutz AG, 4500 Solothurn  
Stanzerei  
12 M  
16. Mai 1989 bis 19. August 1989
- Gilgen AG, 3150 Schwarzenburg  
Mechanik CNC-Bearbeitung  
6 M  
22. Mai 1989 bis 3. Juni 1989
- Vital Kesslers Erben, 8863 Buttikon  
verschiedene Betriebsteile  
10 M, 14 F, 1 J  
21. August 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

#### **Nacharbeit oder dreischichtige Arbeit**

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 17 Abs. 2 und Art. 24 Abs. 2 ArG)

- Büro AG, 3294 Büren an der Aare  
Anodisierbetrieb  
bis 8 M  
7. Mai 1989 bis 9. Mai 1992 (Erneuerung)
- Polygraphische Gesellschaft, 3177 Laupen  
verschiedene Betriebsteile  
bis 18 M  
23. April 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Stämpfli & Cie AG, 3001 Bern  
verschiedene Betriebsteile an der Hallerstrasse 7-9  
bis 16 M  
30. April 1989 bis 2. Mai 1992 (Erneuerung)
- Zyliss Haushaltwaren AG, 3250 Lyss  
Kunststoff-Spritzerei  
bis 3 M  
1. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften von Bern und benachbarter Kantone, 3232 Ins  
Getreideannahme und -trocknung  
3 M  
27. März 1989 bis 31. März 1990
- Franke AG, 4663 Aarburg  
Metallwaren- und Spülenfabrikation (inkl. Blankglüherei)  
bis 6 M  
20. Februar 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- JOWA AG, 4127 Birsfelden  
Regionalbäckerei  
1 J  
3. April 1989 bis 31. März 1990 (Erneuerung)
- Folag AG, 6203 Sempach-Station  
Kunststoffverarbeitung  
bis 2 M  
1. März 1989 bis 7. März 1992 (Erneuerung)

- Standard Telephon und Radio AG, 8804 Au-Wädenswil  
Kleinrelais-Fertigung  
bis 8 M  
13. Februar 1989 bis 15. Februar 1992 (Erneuerung)  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Maschinenfabrik Rieter AG, 8406 Winterthur  
flexibles Fertigungssystem  
14 M  
24. April 1989 bis 28. April 1990 (Aenderung)
- Vital Kesslers Erben, 8863 Buttikon  
verschiedene Betriebsteile  
5 M  
21. August 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Siemens-Albis AG, 8047 Zürich 9  
Drahterosionsanlagen  
1 M  
4. Juni 1989 bis 6. Juni 1992 (Erneuerung)
- Siemens-Albis AG, 8047 Zürich 9  
Prüffelder, Eingangsprüfung  
4 M  
5. Juni 1989 bis 6. Juni 1992 (Erneuerung)
- Reliance Electric AG, 6036 Dierikon  
Elektronikprüfung  
2 M  
17. April 1989 bis 21. April 1990  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG

### **Sonntagsarbeit**

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 19 Abs. 2 ArG)

- Brauerei Felsenau, 3004 Bern  
Sud- und Kesselhaus  
1 M  
28. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften von Bern und benachbarter Kantone, 3052 Zollikofen  
Kartoffelzentrum Zollikofen  
bis 12 M, bis 4 F  
27. März 1989 bis 31. März 1990
- Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften von Bern und benachbarter Kantone, 3232 Ins  
Getreideannahme und -trocknung  
bis 2 M  
27. März 1989 bis 31. März 1990
- Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften von Bern und benachbarter Kantone, 3232 Ins  
verschiedene Betriebsteile  
bis 28 M, bis 28 F  
27. März 1989 bis 31. März 1990

- Siemens-Albis AG, 8047 Zürich  
Prüffeld, Eingangskontrolle  
2 M  
4. Juni 1989 bis 6. Juni 1992 (Erneuerung)

### **Ununterbrochener Betrieb**

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 25 Abs. 1 ArG)

- Klinkerglanz AG, 8424 Embrach  
Klinkerfabrik, Betrieb der Tunnelofenanlagen sowie der Elektroöfen  
12 M  
7. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

### Rechtsmittel

Gegen diese Verfügungen kann nach Massgabe von Artikel 55 Absatz 2 ArG und Artikel 44 ff. VwVG innert 30 Tagen seit der Publikation beim Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Abteilung Arbeitnehmerschutz und Arbeitsrecht, Gurten-gasse 3, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 61 29 45/28 58) Einsicht in die Bewilligungen und deren Begründung nehmen.

13. Juni 1989

Bundesamt für Industrie,  
Gewerbe und Arbeit

Abteilung Arbeitnehmerschutz  
und Arbeitsrecht

Verfügungen des Eidgenössischen Meliorationsamtes

- Gemeinde Frick AG, Düngeranlage Brachmatt,  
Projekt-Nr. AG2731
- Gemeinde Frick AG, Düngeranlage Lindenhof,  
Projekt-Nr. AG2730
- Gemeinde Thalheim AG, Düngeranlage Egghof 284,  
Projekt-Nr. AG2729
- Gemeinde Herznach AG, Düngeranlage Willihof,  
Projekt-Nr. AG2728
- Gemeinde Schmiedrued AG, Düngeranlage Grossacker 67,  
Projekt-Nr. AG2726
- Gemeinde Seewis i.P. GR, Hofsanierung Rarenn,  
Projekt-Nr. GR3570
- Gemeinde Distentis/Mustér GR, Gebäuderationalisierung  
Disla,  
Projekt-Nr. GR3527
- Gemeinde Oberhelfenschwil SG, Güterstrasse  
Freudenberg - Füberg/Unterwald,  
Projekt-Nr. SG4107
- Gemeinde Wildhaus SG, Güterstrasse Brand - Fabi,  
Projekt-Nr. SG4024
- Gemeinde Alt St. Johann SG, Gebäuderationalisierung  
Burst,  
Projekt-Nr. SG4037
- Gemeinde Grabs SG, Gebäuderationalisierung Ifang,  
Projekt-Nr. SG4031
- Gemeinde Gais AR, Düngeranlage Bommès,  
Projekt-Nr. AR1222
- Gemeinde Balm bei Günsberg SO, Weg Niederwiler  
Stierenberg,  
Projekt-Nr. SO1313
- Gemeinde Baar ZG, Gebäuderationalisierung Obertalacher,  
Projekt-Nr. ZG502
- Gemeinde Obstalden GL, Gebäuderationalisierung  
Oberbrunnen,  
Projekt-Nr. GL907
- Gemeinde Engelberg OW, Gebäuderationalisierung Oberste  
Flühmatt,  
Projekt-Nr. OW960

- Gemeinde Küssnacht SZ, Gebäuderationalisierung Oberbach,  
Projekt-Nr. SZ2081
- Gemeinde Hemberg SG, Gebäuderationalisierung Brand  
Projekt-Nr. SG4075
- Gemeinde Silenen UR, Wasserversorgung Buchholz,  
Grundsatzverfügung,  
Projekt-Nr. UR1180
- Gemeinde Nesslau SG, Gebäuderationalisierung Vierhäuser,  
Projekt-Nr. SG4081
- Gemeinde Vrin GR, Güterzusammenlegung Vrin, 5. Etappe,  
Projekt-Nr. GR1504-05
- Gemeinde Sent GR, Gesamtmelioration Sent, 6. Etappe,  
Projekt-Nr. GR1540-06
- Gemeinde Bratsch VS, Gebäuderationalisierung beim  
Reservoir,  
Projekt-Nr. VS3292
- Gemeinde Gampel VS, Gemeinschaftsstall  
Birchmatte-Grechne,  
Projekt-Nr. VS3300
- Gemeinde Eggiwil BE, Güterweganlage Dorf - Gätzistil,  
3. Etappe,  
Projekt-Nr. BE3422-3
- Gemeinde Liesberg BE, Wasserversorgung Spitzenbühl,  
Projekt-Nr. BE7218
- Gemeinde Eggiwil BE, Wasserversorgung Rossboden,  
Projekt-Nr. BE7219
- Gemeinde Trubschachen BE, Hofzufahrt Unter Hälig -  
Christenberghüsi,  
Projekt-Nr. BE7239
- Gemeinde Wassen UR, Gebäuderationalisierung Eisten,  
Projekt-Nr. UR1200
- Gemeinde Spiringen UR, Alpgebäude ob der Gand,  
Projekt-Nr. UR1255
- Gemeinde Gais AR, Hofsanierung Hüsli,  
Projekt-Nr. AR1109
- Gemeinde Hundwil AR, Gebäuderationalisierung Stein,  
Projekt-Nr. AR1118
- Gemeinde Schwellbrunn AR, Hofsanierung Nord,  
Projekt-Nr. AR1129
- Gemeinde Nesslau SG, Gebäuderationalisierung Schibenmoos,  
Projekt-Nr. SG4083

- Gemeinde Patzen-Fardün GR, Gebäuderationalisierung Oberdorf, Projekt-Nr. GR3600
- Gemeinde Leibstadt AG, Düngeranlage Brühlhalde, Projekt-Nr. AG2727

#### Rechtsmittel

Gegen diese Verfügungen kann nach Massgabe von Artikel 68 der Bodenverbesserungs-Verordnung (SR 913.1), 44ff. des Bundesgesetzes über das Verwaltungsverfahren (SR 172.021), 12 des Bundesgesetzes über den Natur- und Heimatschutz (SR 451) und 14 des Bundesgesetzes über Fuss- und Wanderwege (SR 704) innert 30 Tagen seit der Veröffentlichung im Bundesblatt beim Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Eidgenössischen Meliorationsamt, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 61 26 55) Einsicht in die Verfügungen und die Projektunterlagen nehmen.

13. Juni 1989

Eidgenössisches  
Meliorationsamt

## Bekanntmachungen der Departemente und Ämter

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1989
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	23
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	13.06.1989
Date	
Data	
Seite	608-621
Page	
Pagina	
Ref. No	10 051 075

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.